

La Voz de Menorca

Número suelto . . . 10 céntimos
Número atrasado . . . 20

DIARIO REPUBLICANO

Año XVIII. - Número 5.921

En la Isla, al mes . . . Ptas. 2'00
Resto de España . . . » 3'00
Extranjero, al año . . . » 50'00

MAHÓN, LUNES 5 FEBRERO 1923

Redacción y Administración:
CALLE NUEVA. - Teléfono 100

El país pide una recompensa para el sargento Vasallo

El tránsito de los restos del Ejército español destruido en Julio de 1921, por las tropas enemigas, sólo ofrece un hecho consolador: la costumbre de estampar, estamparíamos, del sargento Vasallo. En la desgracia se conoce dónde está el hombre que no puede ser vencido, que es eternamente vencedor, aunque se le ponga al suelo, para enfrentarle, una cadena de hierro. España, que puede callar sus juicios sobre los que llevaron al Ejército a la derrota, limitándose a pedir justicia, no quiere ocultar la satisfacción que le producen los actos realizados por el sargento Vasallo. Ni un momento perdió la serenidad este español digno de serlo. Ni un instante temió por su vida quien veló solitario y fraternal por la vida de los demás. Per se aceptar el dolor y la vergüenza del cautiverio, organizó serenamente la evasión. Previstas las contingencias naturales, sólo encontró un obstáculo en las cosas que el hombre no puede vencer: el mar puso freno a su propósito. No quiso salvar su vida con la evasión, puesto que comenzó por jugarla; lo que quiso fue redimirse del cautiverio.

Sus actos le han ganado la simpatía y el cariño del país. Es, pues, la mejor prueba de que cumplió con su deber. ¿Cómo pagarla el Gobierno toda la abnegación de este gran español? Nada importa ni una cruz ni un ascenso. Sobre la esterilidad de los campos de Africa, hay muy pocos hechos dignos de mención. Entre ellos, el más sobresaliente acaso, lo ha realizado el sargento Vasallo. El premio que se le dé ha de estar en relación con el daño que otros hicieron.

Este nombre que está en todos los labios con motivo del rescate de los prisioneros es el del señor Echevarría. Cuando el país había perdido la esperanza de salvar a los cautivos, en unas horas se realiza el milagro. Un hombre civil llega a las playas de Alhucemas y trata con el enemigo el rescate. El último en abandonar la tierra del Rif es este ciudadano español, que antes, lealmente, se había brindado a realizar la feliz empresa. Todo esto se presta a muy lamentables suposiciones. Parece que se ha querido envolver en una misma responsabilidad a inocentes y a culpables; por lo menos se les condenaba al mismo castigo. En tanto se rompe el misterio que existía en torno a los cautivos, España vive en estos instantes al señor Echevarría un hombre digno de reconocimiento y gratitud.

Para llegar al rescate de los cautivos han trabajado silenciosamente el sargento, las señoras Aiba y López Ferrer. El primero, interpretando el deseo del país, unificó todas las gestiones y las reveló de un carácter de seriedad necesario para acabar con la resistencia de Abd el-Krim; el segundo, atendiendo al pensamiento del Gobierno, trató con los elementos del Hojzen para que les cedieran de las cabillas iznuzianes no difenitaran las negociaciones del rescate. Uno y otro han realizado sus difíciles gestiones con gran acierto. Merecen, por eso, ya que es cosa deseada que los gobernantes acierten, el aplauso del país.

Insistimos en la necesidad de que el Gobierno, conceda al sargento Vasallo una recompensa digna de su

obra. Este deseo nuestro, que es, a la vez, un deseo unánime del país, está perfectamente justificado. No sólo se trata de premiar al soldado que cumple con su deber y que cumple, además, deberes que no son suyos, es que el sargento Vasallo, enterrando a más de sesientos cadáveres que quedaren abandonados en medio de los campos, después de una catástrofe que pudo evitarse, ha dado la sensación de que aún quedan en España hombres de temple heroico, frente al sacrificio. El que supo enterrar a los muertos abandonados, pudo muy bien llevarlos, vivos, a la vic-

toria. Cuando el país tuvo que aceptar la triste realidad de la derrota, sin hallar un hecho que le compensara de su amargura, ¿no es justo que pida para el sargento Vasallo, al conocer sus actos en el cautiverio, una alta recompensa?

Es más propicio el pueblo a honrar a sus héroes que a castigar a los que fueron vencidos por torpeza. Y si pide hoy una justicia ejemplar para los autores del desastre, desea vivamente buscar una compensación, exaltando la figura de este modesto soldado que retorna del cautiverio glorificado.

(De El Sol)

1923 BARCELONA 1923
CONCURSO HISPANO-AMERICANO
EXPOSICION UNIVERSAL
GRAFICO-DESCRIPTIVA DE TODAS LAS
INDUSTRIAS : COMERCIO : ARTES : OFICIOS Y PROFESIONES DEL MUNDO ENTERO

Será este CONCURSO EXPOSICION uno de los más interesantes Certámenes del presente siglo. Los derechos de inscripción son muy módicos y los gastos de instalación serán totalmente gratuitos. El comercio, la industria y los Profesionales de toda España, al inscribirse, tienen asegurada una doble recompensa apropiada a sus merecimientos.

Inscribase usted hoy mismo o pida detalles a
Oficina Internacional de Concursos y Exposiciones
APARTADO, 378 G. 7. - BARCELONA

Ayuntamiento de Mahón

Lista definitiva de los señores Concejales de este Ayuntamiento y de los ochenta y cuatro mayores contribuyentes de este término municipal, que durante el presente año de 1923, tienen derecho a votar como electores para la elección de Senadores, con arreglo a lo dispuesto en el artículo 25 de la Ley Electoral de 8 de Febrero de 1877.

- Señores del Ayuntamiento**
- Don Mateo Seguí Carreras, Alcalde.
 - » Ramón Carreras Hernández, Teniente de Alcalde 1.º
 - » Antonio Bosch Ponsell, Teniente de Alcalde 2.º
 - » Juan Orfila Arbena, Teniente de Alcalde 3.º
 - » Antonio Tuduri Carreras, Teniente de Alcalde 4.º
 - » Rafael Olives Sintes, Regidor Síndico 1.º
 - » Francisco Alberti Vidal, Regidor Síndico 2.º
 - » Antonio Carreras Carreras, Concej. ejal.
 - » Gabriel Carreras Pons, Concej. ejal.
 - » Cristóbal Mús Carreras, »
 - » Juan Pons Masquida, »
 - » Juan Menje Hernández, »
 - » Juan Sasche Vidal, »
 - » Miguel Sintes Bagur, »
 - » Padre Pons Sintes, »
 - » Antonio Mir Llambias, »
 - » Juan Bagur Aley, »
 - » Juan Andrés Orfila, »
 - » Juan Gómez de Tejada Pons, Concej. ejal.
 - » Miguel Fresh Monje, Concej. ejal.

- Vecinos mayores contribuyentes**
- | Nombre | Pesetas |
|---|----------|
| Don José María de Sintes Bando, Rosario | 2.522'85 |
| Mateo Vives Martorell, S. Raque, 15 | 2.135'70 |
| Jaime Huguet Sintes, Recolector, 6 | 2.155'70 |
| Bartolomé de Olives Seier, San Roque 22 | 2.055'22 |
| Antonio Vistery Taltavull, Anunciavay | 1.816'17 |

- | Nombre | Pesetas |
|---|----------|
| Juan Mercadal Pons, Alonso III | 1.772'89 |
| Francisco Bosch Ponsell, Andrés Levante | 1.092'00 |
| Juan de Vidal Olivar, Isabel II | 1.071'85 |
| José Vives Coll, Nueva 13 | 1.017'66 |
| Antonio Pradera Cerraté, Wilson | 975'60 |
| Francisco Tuizé, Prieto y Caules | 975'60 |
| Ramón Bustamante Orfila, Pi y Margall, 7 | 975'60 |
| José Petrus Roselló, Wilson 9 | 975'60 |
| Joaquín Conforto Tuduri, Hannover, 18 | 975'60 |
| Ignacio Pascariu Vinent, Wilson, 6 | 975'60 |
| Francisco Sintes Seguí, Nueva 20 | 975'60 |
| Benjamín Carreras Pons, Doctor Orfila, 24 | 975'60 |
| Juan Ramírez Ibáñez, Wilson 28 | 975'60 |
| Juan Pons Nín, Sta. Ana 11 | 890'60 |
| Guillermo Coda Pons, San Manuel, 45 | 890'27 |
| Gabriel Pons Pons, Torre Turdunell-Vell | 866'00 |
| Cristóbal Tomás Sintes, Rampa Abundancia | 810'00 |
| Juan Pons Orfila, Pi y Margall, 59 | 810'00 |
| Antonio Borrás Mereadal, Bastión 16 | 810'00 |
| Elipriano García Sintes, Carretera San Lufé | 810'00 |
| José Melción Olives, Plaza Príncipe, 3 | 810'00 |
| Juan Serra Daimede, Plaza Príncipe, 16 | 810'00 |
| Juan Gesteblella Mir, Hannover, 15 | 810'00 |
| José Rindavets Serreyndal, Deyá, 22 | 810'00 |
| Lorenzo Seguí Pons, Ci-fuentes, 64 | 810'00 |
| Bartolomé Esudero Olives, Cardena y Orfila | 810'00 |
| Vicente Pons Carreras, Prieto y Caules | 810'00 |
| Domingo Estrada del Pilar, Frailes | 810'00 |

Nombre	Pesetas	Nombre	Pesetas
Ignacio Salas Salas, Alameda, 13	810'00	Pedra Pons Esudero, Infantes, 27	547'20
Manuel Roiger Mari, Hannover, 784'00		José Pons Sintes, Bastión, 21	547'20
Juan Manent Vistery, Nueva, 12	780'60	Antonio Pons Guerau, Plaza Constitución,	555'57
Federico Cardena Allmunde, Grecia, 45	754'20	Miguel Mereadal Papsleudi, Plaza Carmen, 6	496'86
Antonio Frau Orfila, Ci-fuentes,	754'20	Lorenzo Gomila Carreras, Algendar	492'27
Juan B. Taltavull Olives, Plana, 8	754'20	Federico Llansó Seguí, Concepción	482'40
Antonio Pons Martí, Infantes, 15	754'20	Cristóbal Oberle Aya, Nueva, 5	482'40
Andrés Vives Campomar, San Roque, 15	754'20	Francisco Perpat Flei, Prieto y Caules, 1	482'40
Antonio Bisbal Vidal, Prieto y Caules, 3	754'20	José Esudero Mereadal, Wilson, 15	482'40
Francisco Terras Coll, Ci-fuentes, 21	740'85	Pedro Carreras Gomila, Musupí Escuela	480'87
Juan J. Vidal Mir, S. Jerge, Lorenzo Pons Seguí, Cardena y Orfila,	733'00	Antonio Triay Pons, Plaza Garmes	479'02
José Codina Villalonge, San Manuel, 4	715'20	Francisco Pons Pons, San Alberto, 2	476'25
Francisco Pons Carreras, Hannover, 11	711'00	Gabriel Timoner Coll, Infantes, 8	467'92
Mateo Terrés Pons, Explanada, 2	711'00	Antonio Taltavull Bailester, Camino «La Unión»	467'19
Pablo Pons Llansó, Nueva, 59	711'00	Gabriel Mascarell Pons, Prieto y Caules, 110	420'00
Pascual Fabra Grau, Cos de Gracia, 42	711'00	Antonio García Sintes, Andrés Poniente	420'00
Ernesto Mata Nicolau, Doctor Orfila, 1	711'00	Mateo Fuguet Sintes, San Jorge	414'79
Manuel Cardena Pons, Hannover, 28	711'00	Santiago Alberti Crespo, Doctor Orfila	409'92
Federico Canut Clavé, Nueva, 14	711'00	Jorge Teodoro Ladico, Augusto Miranda	391'18
Manuel Sintes Roiger, Rampa Abundancia,	654'20	Francisco Bals Pons, Camine de Gracia	390'77
Guillermo Oofalons Vidal, Angel, 12	625'74	Juan Amorós Carreras, Poble San Clemente	383'26
Salvador Casanovas, Augusto Miranda, 5	612'00	Gaspard Valls Pons, Nueva	377'68
Miguel Calset Jufy, Plaza Carmen, 12	612'00	Juan Mir Saura, Reig	376'84
Juan Vistery Taltavull, Pi y Margall, 28	598'09		
Juan Camps Valera, San Fernando, 8	588'45		
Simón Ferrer Var, Hannover, 10	547'20		
Lorenzo Conforto Tuduri, Portal de Mar, 18	547'20		

Según el artículo 27 de la vigente Ley Electoral de 8 de Febrero de 1877, los que no se conforman con la precedente lista formada por el Ayuntamiento, podrán apelar a la Comisión provincial de la Diputación antes del día 15 del corriente mes.

Mahón a 1 de Febrero de 1923. — El Alcalde Presidente, Mateo Seguí.

EL GRAN TESORO LITERARIO DE LAS CINCO RAZAS QUE PUEBLAN LA TIERRA.

LO GUARDA LA INCOMPARABLE COLECCION UNIVERSAL

SE PUBLICAN VEINTE NUMEROS MENSUALES
VENTA DE VOLUMENES SUETOS
COLECCIONES COMPLETAS EN VENTA A PLAZO
ENCUEN EN TODAS LAS LIBRERIAS DE ESPAÑA Y AMERICA
ENCUEN GRATIS VOLANTES ILUSTRADOS DE DIFERENTES PAISES

COMPANIA ANONIMA CALDE

LA AMORDAZADA

Subasta voluntaria

El domingo día 11 de Febrero a las diez de la mañana se venderán en pública subasta en la casa de don Cristóbal Villalonga, Alcalde de barrio de Lluçmanas las fincas que a continuación se expresan:

1.º Un grupo de huertas muy bien acondicionadas con abundantes cepas y árboles frutales.

2.º Un cercado denominado Se Garriga, antes villa de unas cuatro mil cepas.

Para informes dirigirse al mismo señor Villalonga.

JOYERIA PERCHES

Pi y Margall, 58

Especialidad en composuras Derivadas y plateados galvanicos.

Casino La Unión

La Junta Directiva de esta Sociedad ha acordado efectuar en el Salón Victoria, el próximo miércoles día 7, empezando a las nueve y media, el Baile de Máscaras que celebra anualmente esta Sociedad.

Las señoras Socias que deseen obtener palcos pueden inscribirse en las listas que al efecto se hallan en Conserjería.

El sorteo de palcos tendrá lugar el martes día 6 a las diez y media de la tarde. — LA JUNTA.

Sociedad Iberia

La Junta directiva de esta Sociedad en su constante afán de proporcionar a sus asociados amenas ratos de grato ocio y esparcimiento está organizando un gran baile de máscaras que tendrá efecto en el salón Trianon en la noche del miércoles 7 del corriente, de 9 y media hasta las 2 de la madrugada.

El entusiasmo con que se verifican los preparativos auguran un positivo éxito para los organizadores.

Criada De buena edad y de buenas costumbres se necesita. Informes en esta imprenta.

Crédito Mercantil de Menorca

Habiendo acordado esta Sociedad en Junta General celebrada el día 26 de los corrientes, reparir un dividendo de ocho por ciento libre de impuestos, se ven permitiendo por acción por los beneficiarios correspondientes al ejercicio de 1922, se avisa a los señores Accionistas, que el pago se efectuará desde hoy, en las oficinas sociales, contra entrega del cupón número 11.

Mahón 29 de Enero de 1923. — El Gerente, Juan J. Vidal y Mir.

CAP Y PEUS

SOMBRERERIA Y ZAPATERIA de FRANCISCO VIVES

Grandes novedades en sombreros y gorras

Grandes existencias en calzado para caballero, señora y niño a precios reducidos

Liquidación de 5.000 pares de botas para caballero, en varias clases, desde 18 pesetas

Plaza Arravalota, 1 y Wilson, 2

Único Depósito de calzado en Mahón PLAZA DEL PRINCEPE N.º 14 (Frente la Iglesia del Comercio)

PRECIOS REDUCIDOS

Calzado para señora, desde 5 pesetas el par.

Calzado para caballero, desde 6 pesetas el par.

Calzado de Reglamente para el ejército y la Marina desde 12 pesetas el par.

Gran surtido para niños y niñas también a precios económicos.

EN VENTA

Hállase la casa de la calle Nueva, número 37, de esta Ciudad. Informará directamente: G. María Pons Escudero. — Hostalets de Balenyá. — Provincia de Barcelona 5, 15, 25

SARNA

Antiséptico MARTÍ

el único que la cura sin baño. Véndese en todas las farmacias.

Noticias marítimas

Movimiento de buques

El sábado salieron para Barcelona y Palma los vapores correa «Jaime II» y «Jorge Juan» respectivamente con el pasaje y carga.

El «Jaime II» regresará mañana.

Fondó ayer tarde el correo «Barcelona» procedente de Barcelona y Alceda con el pasaje y carga. Capitán don Guillermo Company.

Este buque viene en sustitución del «Mahón».

Saldrá esta noche a las siete de Ciudadela para Palma el vapor correo.

Gran ocasión:

Para vender, industria en marcha en el punto más céntrico de Mahón. Para informes en esta imprenta.

C O K

Calidad y precios, sin competencia Servicio a domicilio FABRICA DE GAS

TRIANON

— Jueves próximo —

A las 9 noche.

Gran baile infantil

de trajes

Que tanto éxito obtiene todos los años en esta sala. Obsequio a los niños que concurren a este baile.

Se reservarán los palcos y plateas a los señores abonados a la temporada de bailes, hasta las seis de la tarde de dicho jueves.

FOOT-BALL

El viernes por la tarde, festividad de la Candelaria, se efectuó en la plaza de la Explanada el anunciado partido de foot-ball entre los equipos «España», del Club Sportivo de Villa Carlos, y el «Mahón».

La tarde espléndida y la temperatura propia de un día de primavera.

A las tres en punto dió comienzo el partido, con gran brío por parte de los villacarliseses.

En las filas del «Mahón» se notaron, aparte de un gran desordenario, deficiencias que deben de subsanarse si quiere seguir siendo el indiscutible primero de Menorca.

A las pocas momentos de empezado el juego, los del «España» se apuntó el primer tanto, resultado de un corner, y por mala elección de la defensa mahonesa.

Los del «España» se creen y juegan mucho y bien, su línea delantera combina bastante y sus defensas están bien colocadas.

Se tira un penalty por uno de los del «Mahón» que se convierte en gol.

En la segunda tanda los de la Unión Sportiva juegan algo mejor, pero no logran, a pesar de sus esfuerzos, ganar a los del «España».

Ha terminado éste con la victoria de los villacarliseses por tres goles en contra de dos que se apuntó el «Mahón».

Los equipos estaban integrados por los siguientes jugadores:

«España»: Escobar, P. J. Prats, A. Seguí, A. Fluxá, J. Vidal, M. Tudurí, R. Puigros, Prats, Villalonga, J. Masent, Guerra.

«Mahón»: Andreu, Borrás, Oberle, D. Sintes, P. Fernández, Perelló, Tur, M. Sintes, F. Morro, F. Sintes y Jerónimo.

«La Novela de Hoy»

Publica esta semana una emocionante y amentísima narración del ilustre novelista

Rafael López de Haro titulada

Los ojos verdes de Otilia

Donde se unen a las bellezas de la forma la sugestión e interés vitalismo del espíritu.

Véndese «La Novela de Hoy», lo mismo los números corrientes que los atrasados, en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva, de esta ciudad.

JOYERIA PERCHES

Pi y Margall, 58

Alta novedad en joyas.

Joyas de todos precios.

TEATRO PRINCIPAL

Hoy lunes día 5 de Febrero 1923.

Función extraordinaria dedicada al Casino «La Unión»

El éxito mayor de la temporada

La Chica del Gato

A las 9 y media de la noche.

Para mañana martes

Otro éxito indiscutible

Frente a la vida

de LINARES RIVAS

CASINO DEL CONSEY

Martes día 6 de Febrero de 1923. — A las 5 y media,

ESTRENO de la hermosa película trágica en 5 partes

La bailarina de la muerte

Emocionante producción alemana de gran lujo interpretada por la gran artista JUANA LIETCKE

Presentación por primera vez en Mahón de los nuevos artistas cómicos FOX y TROT en la película en dos partes

FOX Y TROT HIPNOTIZADOR

Próximo martes, a las 5 y media, debut del SEXTETO IDEAL con la hermosa obra

EL ESPEJO DE LA VIDA

SALON VICTORIA

Hoy lunes día 5 de Febrero de 1923. — A las 9.

Ultima proyección de la primera jornada de la grandiosa cinta en dos jornadas

LA MANO DEL MUERTO

dirigida: BENEDETTO, EL HIJO DEL CRIMEN

Esta preciosa película continuación de EL CONDE DE MONTE-CRISTO está admirablemente interpretada por el genial actor MAX DEYRIEN.

Mañana martes. Vermut selecte a las 8 y media

ESTRENO de la preciosa película

SAL DE LA COCINA

Por MARGARITA CLARK

En breve: LA HUERFANA, grandiosa serie francesa por Sandra Milovanoff. LA HIJA DE LA AJUSTICIADA, interesantísima novela cinematográfica y otras grandes producciones de MARY PIKFOED, MARIA JACOBINI y OSSI OSWALDA.

ESPECTACULOS

TEATRO PRINCIPAL.

También la gente del pueblo tiene su corazoncito, nos dice un personaje de «La verbena de la Palma», y así lo demuestra, añadimos nosotros, Guadalupe, la heroína de la preciosa comedia «La Chica del Gato». Esta obra se estrenó en la función nocturna de viernes y fué aclamada por el público.

En Guadalupe flor delicada que sus padres adoptivos, esos chulos ordinarios y repugnantes, no saben apreciar y que encharcada en el lodo, criada en un ambiente criminal, no puede exhalar las fragancias exquisitas, los embriagadores perfumes de un alma generosa, noble y magnánima que se revela en toda su belleza cuando habita entre personas buenas, y converge hacia la humanidad, hacia el prójimo, aquellos amores ternos que antes concentraba instintivamente la muchacha en un gato y en un gilguerrillo.

Esta es la síntesis de la inspirada comedia de que tratamos, debida al talento del renombrado Carlos Arniches.

Julia Delgado Care estávase excoelso en las dos facetas con que se presenta Guadalupe, o sea en el lodazal de la chulería primera y ya «refinada» y educada luego.

Labor artística perfecta hicieron también Alejandrina Cere en los dos papeles que representó y Almudena Medina (Nena). Muy bien Hayde Manel que caracterizó a una señora indolente, «falgüetera», perezosa, y María Calvo que se encargó también de varias papeles; igualmente acertadas como buenas actrices se comportaron Matilde A. Calvo, Teresa y Mercedes Guenza, así como Lulista Poate.

Ya sabemos que Ricardo Alonso es un maestro de la escena, que crea y da relieve a los papeles, como lo demostró en el de ingeniero químico alemán. Una vez más comprobó Fernando

Solo Caro (Paco) que es un buen artista.

Sólo actuaron en el primer acto como chulos y cual actores muy buenos, de primera fila, Cease Javaloyes, Feliz Alda y Enrique Poate.

Rayó en hablar a buena altura Fernando Flaquer, el mudo, y estuvo muy acertado Manuel Roig, «El Primo», otro chulapo.

Ensayadores los niños Gloria y Adolfo Poate; con artistas de nacimiento.

Al terminar cada acto hubo que levantar varias veces la cortina, tan insistentes y clamorosos eran los aplausos.

CINE ESPAÑA.—La fiesta de las muñecas dada el jueves fué muy lucida, valló muchos aplausos a quienes cooperaron en ella, así como a los organizadores y al Comité Obrero Republicano, en cuyo beneficio se daba y del que es digno Presidente nuestro amigo don Antonio Pallares, a quien, como representante de todos, felicitamos.

Cronica local y general

Exportación Durante el mes de Enero se exportaron para Barcelona 6.083 docenas de huevos, 1.523 gallinas, 254 conejos, 512 palomas, 2.006 pollos y 865 cajas con queso del país.

Estas cifras se refieren solamente a los embarques efectuados en este puerto, es decir que no se incluyen los realizados en Ciudadela.

Es de desear tome mayor incremento la industria avícola en Menorca, puesto que hay medios suficientes para instalar mucho gallineros.

En la vecina isla de Mallorca la exportación avícola es muy importante.

JOYERIA PERCHES

Pi y Margall, 58

Compra Oro, Platino y Piedras finas.

Los aficionados a la lectura deben fijarse constantemente en los escaparates de la

Tipografía Mahonesa

donde hallarán siempre novedades en libros y revistas de todas clases

TOE

Ya sea la TOE catarral ó de resfriado, sea nerviosa, ronca, fatigosa, por fuerte y crónica que sea, se cura ó se alivia siempre con estas PASTILLAS, siendo sus efectos tan seguros y rápidos que muchas veces desaparece la TOE al concluir la primera caja.

Alivio ó curación del ASMA ó asfocecación por medio de los CIGARRILLOS BALSÁMICOS ó los PAPELES AZÚCARES que prepara el mismo Dr. ANDREU, con los cuales logra el asmático un alivio instantáneo y descansa durante la noche. Pídase el prospecto.

Periodico Deportivo

El martes aparecera en Palma el primer numero de «Deportes Deportivos» revista semanal que será puesta a la venta desde el miércoles en la «Tipografía Mahonesa»...

SOBERIA PERCHES

Pl y Margall, 58. Bioterapia — Precios económicos. Extenso surtido en platería.

Las fiestas de «La Unión»

Los dos «dancing teas» dados por la culta y distinguida sociedad «La Unión», aquellas fiestas de caravana tan magnificas, han constituido el prodigio e intensidad de la gran «castrée»...

Se celebrará el miércoles próximo en el Salón Victoria, adornado e iluminado con profusión y con gusto exquisito. La colaboración musical será, como todas las años, deliciosa.

En fin, basta decir que en la organización de esta festival, en esas preparativas que «La Unión» sabe hacer siempre de modo insuperable, coopea el activo e inteligente consejo del casino don Pedro Hernández...

Entre las fiestas del Casino La Unión precede que incluyamos la función dedicada al mismo que se dará esta noche en el Teatro Principal. Se pondrá en escena la espléndida comedia de Arleches «La Chica del Gateo».

Esta obra, que fué ovacionada el viernes al estrenarse en Mahón, el buen nombre de la compañía Delgado Caro y el hecho de darse la representación en honor a la sociedad receptiva, son alicientes para que hoy se va muy concurrido el primer coliseo.

OK

De hule inglesa de superior calidad FABRICA DE GAS

La llegada de Carnestolendas

Conforme dijimos, saldrá el miércoles del Casino Consey la comitiva que ha de recibir al regocijante Carnestolendas que vendrá por la carretera nueva de Ciudadela. Llegará entre ocho y ocho y media de la noche. Será agasajado con disparo de morteretes, música, alegría manifiesta, etcétera. S. M. carnavalesca montará en auto y acompañada por otros coches, por la música y por un alegre séquito se dirigirá al Casino del Consey por las calles y plazas de Prieto y Caules, San Roque, Constitución, Nueva, Arravaleta, Wilson, Carmen, Príncipe, Pl y Margall, Comercio, Roig, Mariscal Pech, Infante, Bélgica, Gracia, Estrella, Conde de Gracia, Doctor Orfila y Sifuentes hasta la puerta del Consey.

Seguramente que en el tránsito se harán a Carnestolendas las debidas honras, especialmente al pasar por las sociedades y casinos.

El mismo miércoles, y ya entrizada de el S. C. (1), se dará en el salón teatro del Consey espléndido baile ideal que presidirá S. M. carnavalesca.

Después de esta fiesta volveremos a tratar más detalladamente.

(1) Señor Carnestolendas.

El combustible más económico FABRICA DE GAS

El piso del muelle

Ha sido acogida con satisfacción la noticia de haber empezado los trabajos para reparar el piso del muelle, que bien le necesitaba.

Han comenzado en el sitio llamado la «castrée».

De haber tardado más tiempo en reparar el piso, se habría realizado el propósito de no circular carruajes por aquellos andenes en señal de protesta; lo que hubiera ocasionado grandes perjuicios al comercio.

BALON VICTORIA

AVISO IMPORTANTE

Está abierto el abono de paleas para los bailes

FANTASIA CARNAVALESCA

del jueves ardere y los cuatro últimos de Carnaval.

Las personas que deseen abono pueden pasar por taquilla donde se hallarán abiertas las listas.

LA EMPRESA.

El baile del Salón Victoria

Muy brillante, lucida, asombrada almas son todas las bailes que da la Empresa del lido y atrayente Salón Victoria, pero el baile en que llegan al apogeo, es que culminante escenas, fantásticas, es el que se da anualmente bajo un lema e insignia especial.

El jueves próximo se celebrará este baile magnifico. El asunto para los trajes no podía inspirarse en un criterio más amplio. El tema es «Fantasía carnavalesca» y no sólo admite toda clase de disfraces; ofrece también ancho campo a la inventiva, permite escarlar ya para personificar una idea, una virtud o un defecto o bien puramente fantásticas.

El jueves el Salón Victoria se realizará con preciosos adornos e iluminación según planes expresos, exclusivas para dicho día.

Se adjudicarán regalos.

Fallecimiento

El sábado falleció en Barcelona el digno comandante de infantería don Juan Bull Agulló.

Persona bondadosa el finado contaba aquí muchos amigos y conocidos, entre los cuales ha producido honda sentimiento la noticia de su muerte.

Nos asociamos sinceramente a este sustr y transmitimos a la familia del señor Bull la expresión de nuestro pesar, especialmente a su señor hermana nuestro amigo don Benito Agulló Marín, recaudador de Contribuciones de esta isla.

El baile del Casino de Unión Republicana

Para satisfacer numerosísimas solicitudes el Casino de Unión Republicana hubo de organizar este año un baile extraordinario, además del que según antigua costumbre da anualmente en carnaval, y que resulta brillante, animado y concurrido en extremo.

Iguales caracteres revistió el del sábado que celebró aquella sociedad en el amplio y elegante salón Trianon, espléndidamente adornado con gusto y delicadeza.

Realizó tan armoniosa fiesta la afínada orquesta La Sinfónica dirigida admirablemente por el serafico profesor don Bartolomé Mir (hijo).

Por el lisonjero éxito de este sarao de carnaval felicitemos a la Junta de dicha Sociedad.

TINTAS

Stephens, Pelikan, Waterman, Wighy, Bética, Bonau

Véndense en la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva.

En cartera

Por falta de espacio dejamos en cartera buen número de sucesos a que daremos salida conforme nos sea posible.

Figura entre los originales ferreamente aplazados la crónica de la función dada anoche en el Teatro Principal, en la que la compañía de Julia Delgado continuó la recolección de laureles que desde su llegada cosecha en Menorca.

OK

PIDALO SIEMPRE A LA FABRICA DE GAS

Baile infantil

Han comenzado ya los preparativos para el Baile infantil que acaece tumbra celebrarse todos los años, el jueves ardere en el Trianon, y que, es una de las notas más simpáticas y lucidas del Carnaval.

En números sucesivos hablaremos de esta fiesta infantil, para la que ya están encargados casi todos los paleas, así como de las demás fiestas que prepara el popular salón de la calle de San Blas.

COTIZACIONES DE LA PLATA

Facilitada por la casa Marret Bonnin, Figueras y C. de Barcelona.

PRECIOS DE VENTA AL POR MAYOR

Table with columns: EL KILGRO, Pesetas, and various silver items like Oro fino, Plata fina barra, etc.

SERVICIO TELEGRAFICO

de LA VOZ DE MENORCA DE NUESTROS CORRESPONSABLES

Barcelona 3 a las 23 30 y 5 a las 2-10.

Crónica Nacional

FOOT - BALL

España Bélgica

Se celebró ayer, domingo, en Amberes el partido de foot-ball entre las selecciones belga y española, ganando los belgas por un tanto que logra ron de pesadía.

Los españoles no pudieron marcar ninguno.

Otros partidos

En Barcelona jugaron, también ayer, el Barcelona y el Viena, logrando los catalanes la revancha, pues habrán perdido el primer encuentro que tuvo lugar el viernes.

Se apuntó el Barcelona tres goals por uno los vieneses.

El Europa jugó otra vez con el U. T. B., de Budapest, perdiendo de nuevo por tres a uno.

En el partido de campeonato regional jugado entre el Sabadell y el Espanol, ganó el primero por dos a cero.

Las responsabilidades

La opinión de los militares

«La Correspondencia Militar» insiste en que las responsabilidades son exclusivamente de los Gobiernos y de los generales que ejercieron el alto mando durante la improvisación que originó el derrumbamiento de la Comandancia de Melilla, porque no se dió un verdadero plan de campaña.

El ejército y la marina, añade, fueron siempre donde les llevó la iniciativa del Gobierno y las órdenes del Alto mando.

TRIANON

Lunes, día 5 de Febrero de 1929. — A las 8 y media

SESION POPULAR

Proyectándose la tercera y última época de la gran serie francesa, de preciosos presentada: a Interpretación admirable, titulada

Las Aventuras de Robinson Crusoe

Completarán el programa otras cintas de seguro éxito.

Jueves próximo. — A las 9 de la noche

GRAN BAILE INFANTIL

Que tan formidable éxito tiene cada año en este salón. Obsequio a los niños que concurren a este baile.

Proverbios orientales

La mujer discreta regenta su casa, pero la loca arruina la suya. (Salomón, «Proverbios».)

El hombre juicioso no habla nunca de su edad, de sus bienes, ni de sus pérdidas, ni de los defectos de sus padres. (Pan-Sha-Tantra.)

Si vives, verás lo que no has visto. (Meldani.)

En nombre de Dios se cometen toda clase de crímenes. (Proverbio hebreo.)

El poder de los que quieren gobernar por la fuerza es flor de un día. (Lao-tsen.)

Engorda a tu perro y te comerá. (Meldani.)

El deudor se queja de la dureza del acreedor; pero al aquél se convierte en prestamista, aún es más duro y más cruel. (Proverbio chino.)

El vino entró y el secreto salió. (Proverbio hebreo.)

El peor de los amigos es aquel capaz de cambiar cuando se le había mal de uno. (Meldani.)

El hombre que estima demasiado las riquezas y los honores, por muy juicioso que sea, no logrará librarse por mucho tiempo de la corrupción del siglo. (Pensamiento chino.)

Los que han hecho mal uso de su talento suelen ediar a los que lo administraron bien. (Senkye-Pandita.)

La gota de agua más pequeña, unida al Océano, no se seca. (Proverbio persa.) (Pensamiento chino.)

OBRA NUEVA

La tierra de todos

POR

D. VICENTE BLASCO IBANEZ

Precio: 5 pesetas.

Véndese en la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva.

ción de la guardia civil, pero se ha negado rotundamente a aceptar la propuesta.

El momento político

Consejo de ministros

Madrid. — A las seis y cuarto de la tarde quedaron reunidos los ministros en Consejo en la Presidencia.

A las nueve de la noche terminó su reunión el Consejo de ministros. Al salir el ministro de Marina, manifestó:

«Señores, pesa cosa; mucho ha bier y no resolver.»

El señor Chapaprieta facilitó la siguiente nota oficial:

«El ministro de Estado dió cuenta al Consejo de sus conferencias con Echevarrieta y de las noticias recibidas del Alto Comisario Interino en Melilla.

El Consejo conoció con satisfacción tales referencias, expresando la gratitud nacional a cuantos han intervenido en el asunto.

Se autorizó al presidente del Consejo para que, de acuerdo con el ministro correspondiente, señale los medios de hacer efectiva en el orden legal aquella expresión de reconocimiento del país.

El Consejo nombró una comisión formada por los ministros de la Guerra, Marina, Gobernación e Instrucción pública, encargada de preparar un plan de educación física.

Se acordaron las instrucciones para los delegados del Gobierno en la Conferencia Internacional del desarme.

Se despachó un expediente de indulto de Gracia y Justicia, y otros dos de Hacienda.

Tipografía Mahonesa. — Calle Nueva

TIPOGRAFIA MAHONESA

CALLE NUEVA

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta en negro y en colores. — Especialidad en trabajo comercial

Se sirven todas las obras editadas tanto en España como en el extranjero. Relaciones con las principales casas editoriales. Obras literarias y científicas

Gran surtido en toda clase de objetos de escritorio. Papel para cartas. Papel pautado para música. Papeles y objetos para dibujos. Cartulinas, Tintas, etcétera

LA LIBERTAD

El gran diario mallorquino

con extensa y brillante información
Se vende en la TIPOGRAFIA MAHONESA calle Nueva

Pedido a nuestro vendedor

FORD EL AUTOMOVIL UNIVERSAL

PRECIOS FRANCO PALMÁ DE MALLORCA

	Pesetas
Turismo sin arranque, 5 pasajeros	3 875
Turismo con arranque y ruedas desmontables, 5 pasajeros	4 210
Sedán con arranque y ruedas desmontables, 5 pasajeros	6 475
Voiturette con arranque y ruedas desmontables, 2 pasajeros	3 755
Voiturette con arranque y ruedas desmontables, 2 pasajeros	4 070
Coupé con arranque y ruedas desmontables, 2 pasajeros	5 640
Chassis sin arranque	2 945
Chassis con arranque	3 320
Chassis, camión con ruedas desmontables, neumáticos o macizos de atrás.	3 750
Chassis, camión con arranque y ruedas desmontables	4 050
Tractor	4.560
Omnibus, 12 asientos	6.700

Único Agente en Menorca: DON JUAN T. VIDAL, Doctor Orfila, 8. Mahón
Neumáticos Yndia Rubber, Goodyear, Dunlop y General. Bujías Champion



Con la pluma
Idea WATERMAN
se lleva el equipaje más útil para salir de viaje.

Indicador de Direcciones

SOMRERERIA de Francisco Vives—Fina es temporada rebaja de precios, calle y Plaza Arravaleta número 5.

CAPES tostados. Los de mejor marca de Puerto Rico, Moka y Brasil, se encuentran a día con el comercio de José Rindavets, plaza Ca men 15 y Norte 1, Mahón.

ACEITES de oliva, filtrados y del mejor gusto, marca Joaquín Regás de Barcelona.—Véndense en la Plaza del Comercio esquina Norte, Mahón, comercio de José Rindavets.

LIBROS NECESARIOS

para triunfar en la lucha por la vida

OBRAS DEL DOCTOR MARDEN

Estos libros no sustentan principios que combatan ninguna idea política ni religiosa.

Siempre adelante!

Colección de anécdotas y ejemplos que encaminan voluntad del joven hacia el ideal de la vida intensa

II. Abrirse paso.

Confirmación demostrada del criterio sustentado en primer volumen. Contiene además el interesante estudio LA FUERZA DE LA VOLUNTAD.

Cada tomo, 4 ptas. en rústica. — Encuadernado, 5 ptas.

Véndense en la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva.

VOGUE Obras de GUIDO DE VERONA

Que pueden adquirirse en la Tipografía Mahonesa.

Preciosa revista para señoras

Se ha recibido la edición francesa en esta ciudad, en la «Tipografía Mahonesa».

La mujer que inventó el amor.
La vida comienza mañana.
La que no se debe amar.
El amor que vuelve.



¿Es realmente la legítima marca de los Lithinés?

El señor... son de GUSTIN

¿Por qué deben exigirse los de GUSTIN?

¿Quién no conoce los Lithinés del Doctor Gustin? La fama que han adquirido ha llegado a ser mundial. Más las personas que usan este producto se encuentran expuestas a insidiosas ofertas de productos supuestos equivalentes en realidad sin valor científico terapéutico. Será necesario recordar que, es efecto,

esta fórmula como la de los Lithinés del Doctor Gustin realiza una verdadera síntesis de productos químicamente puros, sintetizados con metódica exactitud en laboratorios que cuentan con incomparable material. Por eso este medicamento es bastante el público que los desconfía contra sus demás fraudes. Lle-

Lithinés del D' GUSTIN

Busquen el nombre del Doctor Gustin sobre todos los papeles. Aquellos a quienes se les gusta el vino puro para beber, lo mezclan con agua; mineralizada instantáneamente con este producto maravilloso, contra las enfermedades de

Riñones, Hígado, Vejiga y Articulaciones.

DEPOSITARIO UNICO PARA TODA ESPAÑA
DALMAU OLIVERA, 14, Pasa de la Libertad 14 - BARCELONA

¡Busquen el nombre del Doctor!

Abd-el-Krim y los LECTURAS prisioneros

Relato completo del reportaje sensacional llevado a cabo por LUIS DE OTEYZA

La probable paz de Marruecos ha puesto nuevamente de actualidad la trágica, pero interesante figura de

Abd-el-Krim

Compre usted este interesante libro; uno de los mayores éxitos editoriales que se conocen. 250 páginas con fotografías inéditas, 4 pesetas. Véndese en esta ciudad en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva.

Gran servicio de libros. Las obras de mayor aceptación.

: Gómez Carrillo : José Francés : Guido da Verona : Felipe Trigo : José M. Carretero (El Caballero Audaz) : Blasco Ibáñez : Otros autores conocidos Véndense en la Tipografía Mahonesa calle Nueva.

LA FEMME CHIC

Se ha recibido el número correspondiente a Diciembre de esta preciosa revista de modas. Véndese en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa.